

---

Genève, 7-17 novembre 2006

## **RAPPORT DE LA GRANDE COMMISSION I**

1. L'article 35 du Règlement intérieur de la troisième Conférence des Parties chargée de l'examen de la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination se lit comme suit:

«Il est établi deux grandes commissions, leurs tâches leur sont attribuées par la Conférence et elles font rapport à cette dernière.»

2. À sa première séance plénière, le 7 novembre 2006, la troisième Conférence des Parties a décidé de charger la Grande Commission I «d'examiner la portée et le fonctionnement de la Convention et de ses protocoles y annexés, d'étudier toute proposition concernant la Convention et ses protocoles existants, et d'examiner et de préparer le document final».

3. La Commission s'est réunie du [8 au 16] novembre 2006 sous la présidence de l'Ambassadeur Edvardas Borisovas (Lituanie). M<sup>me</sup> Katherine Baker (États-Unis d'Amérique) a fait office de vice-présidente de la Commission, et M. Peter Kolarov, spécialiste des affaires politiques au Département des affaires de désarmement (Service de Genève) du Secrétariat de l'ONU a fait office de secrétaire de la Commission.

4. À sa première séance, le 8 novembre 2006, la Commission a adopté son ordre du jour (CCW/CONF.III/4 tel que modifié oralement) et son programme de travail (CCW/CONF.III/7/Add.4-CCW/GGE/XV/6/Add.4).

5. Lors de l'examen des points 12 et 13 de l'ordre du jour, intitulés «Examen de la portée et du fonctionnement de la Convention et de ses protocoles y annexés» et «Examen de toute proposition concernant la Convention et ses protocoles existants», respectivement, ainsi que du document final de la Conférence, la Commission était saisie des documents suivants:

- Plan d'action en vue de promouvoir l'universalité de la Convention (document CCW/CONF.III/6 et Amend.1);
- Rapport d'activité. Quinzième session du Groupe d'experts gouvernementaux (CCW/CONF.III/7-CCW/GGE/XV/6);
- Rapport du Président désigné sur la question du respect des dispositions (CCW/CONF.III/7/Add.3-CCW/GGE/XV/6/Add.3);
- Projet de document final de la troisième Conférence des Hautes Parties contractantes chargée de l'examen de la Convention (CCW/CONF.III/7/Add.7-CCW/GGE/XV/6/Add.7 et Amend.1);

- Projet de décision relative à l'établissement d'un programme de parrainage dans le cadre de la Convention (CCW/CONF.III/7/Add.8-CCW/GGE/XV/6/Add.8);
- Projet de décision sur la question du respect des dispositions (CCW/CONF.III/8 et Amend.1);
- Proposition de mandat d'étude des systèmes à laser (document CCW/CONF.III/WP.2);
- Proposition d'un alinéa du préambule de la Déclaration finale qui sera adopté à la troisième Conférence d'examen (document CCW/CONF.III/WP.4);
- Proposition de modification du document CCW/CONF.III/7/Add.7-CCW/GGE/XV/6/Add.7, intitulé «Projet de document final», (CCW/CONF.III/WP.7);
- Projet de modification du document CCW/CONF.III/6, intitulé «Plan d'action en vue de promouvoir l'universalité de la Convention», présenté par la République bolivarienne du Venezuela (CCW/CONF.III/WP.8);
- Proposition de modification du document CCW/CONF.III/7/Add.7-CCW/GGE/XV/6/Add.7, intitulé «Projet de document final», présenté par la République bolivarienne du Venezuela (CCW/CONF.III/WP.9);
- Questions à étudier en ce qui concerne les systèmes à laser militaires (CCW/CONF.III/WP.10);
- Proposition de modification du document CCW/CONF.III/7/Add.7-CCW/GGE/XV/6/Add.7, intitulé «Projet de document final» (CCW/CONF.III/WP.11);
- Proposition de modification du document CCW/CONF.III/7/Add.7-CCW/GGE/XV/6/Add.7, intitulé «Projet de document final» (CCW/CONF.III/WP.12);
- Projet de modification du document CCW/CONF.III/7/Add.7-CCW/GGE/XV/6/Add.7, intitulé «Projet de document final» (CCW/CONF.III/WP.13).

6. La Commission a adopté le Plan d'action en vue de promouvoir l'universalité de la Convention publié sous la cote CCW/CONF.III/6 et Amend.1; la Décision relative à l'établissement d'un programme de parrainage dans le cadre de la Convention, publiée sous la cote CCW/CONF.III/7/Add.8-CCW/GGE/XV/6/Add.8; le texte de la Décision relative à un mécanisme de contrôle du respect des dispositions applicables à la Convention, publié sous la cote CCW/CONF.III/8 et Amend.1, dont le paragraphe 15 fera l'objet de nouvelles consultations, ainsi que le projet de document final publié sous la cote CCW/CONF.III/7/Add.7-CCW/GGE/XV/6/Add.7 et Amend.1, dont elle a recommandé l'adoption par la Conférence.

7. À sa dernière séance, le 16 novembre 2006, la Commission a adopté son projet de rapport (CCW/CONF.III/MC.I/CRP.1), publié sous la cote CCW/CONF.III/9.

Annexe I

Ordre du jour de la Grande Commission I

(tel qu'adopté par la Commission le 8 novembre 2006)

1. Ouverture de la session par le Président.
2. Examen de la portée et du fonctionnement de la Convention et des protocoles y annexés. Déclarations générales au sujet de propositions nouvelles.
3. Examen des solutions qui pourraient être adoptées en vue de promouvoir le respect des dispositions de la Convention et des protocoles y annexés<sup>1</sup>.
4. Examen de la portée et du fonctionnement de la Convention et des protocoles y annexés:
  - a) Plan d'action en vue de promouvoir l'universalité de la Convention et des protocoles y annexés;
  - b) Établissement d'un programme de parrainage dans le cadre de la Convention.
5. Examen des systèmes laser.
6. Examen des questions de procédure et suivi.
7. Questions diverses.
8. Conclusions.

---

<sup>1</sup> Eu égard au mandat donné au paragraphe 32 du document CCW/MSP/2005/2, daté du 14 février 2006.

Annexe II

Programme de travail de la Grande Commission I

Date	Point de l'ordre du jour	Intitulé
Jeudi 9 novembre 2006 10 h 00-13 h 00	1	Ouverture de la session par le Président.
	2	Examen de la portée et du fonctionnement de la Convention et des protocoles y annexés. Déclarations générales au sujet de propositions nouvelles.
Vendredi 10 novembre 2006 10 h 00-13 h 00	3	Examen des solutions qui pourraient être adoptées pour promouvoir le respect des dispositions de la Convention et des protocoles y annexés <sup>2</sup> .
Mardi 14 novembre 2006 10 h 00-13 h 00	4	Examen de la portée et du fonctionnement de la Convention et des protocoles y annexés;
	4 a)	Plan d'action en vue de promouvoir l'universalité de la Convention et des protocoles y annexés;
	4 b)	Établissement d'un programme de parrainage dans le cadre de la Convention.
Mercredi 15 novembre 2006 10 h 00-13 h 00	5	Examen de la question des systèmes à laser.
	6	Examen des questions de procédure et suivi.
	7	Questions diverses.
	8	Conclusions.

-----

---

<sup>2</sup> Conformément au mandat qui figure au paragraphe 32 du document CCW/MSP/2005/2, daté du 14 février 2006.